UNIVERSAL SIGHT MOUNTING FIXTURE & COMPONENTS - FORSTER PRODUCTS, INC. 10-32 BUSHING SET

The Accurate, Professional Way To Mount Scopes & Sights

The Foster Scope Mounting Jig fills the exacting requirements of the most particular gunsmith. Will handle virtually all bolt action, lever action and pump guns! You have only to spoil one good gun with a faulty job and you've spent the price of the jig. We have sold a great number of these to gunsmiths during the recent years. The universal comment when we meet scope jig buyers later is "I don't know how I ever did business without it. Would rather almost do without my right arm than lose it now!" The Forster Universal Sight Mounting Fixture was designed to fill the exacting requirements encountered in drilling and tapping holes for the mounting of scope mounts, receiver sights, shotgun beads, etc. The Fixture will handle virtually all bolt action, lever action and pump action guns including the Savage 99, Remington 760, etc.; in fact, any single barrel gun as long as the barrel can be laid into the "V" blocks of the Fixture. Tubular magazine guns are done in the same manner by first removing the magazine tube. The Fixture will locate the holes to a standard, predetermined spacing built into the over-arm, or to any other spacing by sliding the over-arm in either direction. "Run out" of the drill is eliminated as it is guided through a hardened and ground drill bushing. Tapping is done through another bushing of the correct tap size, and eliminates cocking of the tap which is a major cause of tap breakage and sloppy holes. The sliding over-arm has three holes with standard spacing of .500" and .860" between centers into which the interchangeable drill and tap guide-bushings fit. The over-arm is keyed and slides in a "T" slot. It is always in true alignment with the exact center of the gun barrel. The main body of the Fixture is cast aluminum. The two "V" blocks are adjustable for height and made of hardened steel accurately ground on the "V" as well as the shaft. Accuracy in every detail has been the first consideration! It is truly a precision fixture that will save its cost over and over again while allowing you to do a really first class job on every gun that comes into your shop.

Attributes

- Name: FORSTER PRODUCTS, INC. 10-32 BUSHING SET
- Manufacturer: FORSTER PRODUCTS, INC.
- Product no.: 319400132
- Mfr. No.: UF1000-UB1032
- Delivery weight: 0.036kg
- UPC: 757253006937

Item details

Made in USA

Table of Contents

- Startpage
- Deutsch: Sicherheitsanleitung für die Forster Universal Sight Mounting Fixture & Komponenten
- English: Safety Instruction Guide for Forster Universal Sight Mounting Fixture & Components
- Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para el Jig de Montaje de Alcance Universal Forster y Componentes
- Français: Guide de Sécurité pour le Gabarit de Montage de Lunette Universel Forster et Composants
- Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Forster Universal Sight Mounting Fixture & Componenti
- Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla Uniwersalnej Wiertnicy do Montażu Celowników i Komponentów Forster
- Suomi: Turvaohjeet Forster Universal Sight Mounting Fixture & Components tuotteelle
- Svenska: Säkerhetsinstruktionsguide för Forster Universal Sight Mounting Fixture & Components
- Český: Bezpečnostní pokyny pro Forster Univerzální montážní zařízení pro optiku a komponenty

Sicherheitsanleitung für die Forster Universal Sight Mounting Fixture & Komponenten

Einleitung

Danke, dass du dich für die Forster Universal Sight Mounting Fixture & Komponenten entschieden hast. Dieses Produkt wurde entwickelt, um Büchsenmachern beim sicheren und genauen Bohren und Gewindeschneiden von Löchern für Zielfernrohrmontagen und andere Sichtgeräte zu helfen. Diese Anleitung bietet wichtige Sicherheitsanweisungen, um die sichere Verwendung dieses Produkts gemäß der EUVerordnung über die allgemeine Produktsicherheit (GPSR) zu gewährleisten.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- **Produktsicherheit**: Stelle immer sicher, dass du die Forster Universal Sight Mounting Fixture sicher verwendest. Befolge alle Anweisungen sorgfältig, um Risiken zu minimieren.
- **Erweiterte Rückrufe**: Halte dich über Rückrufhinweise zu diesem Produkt informiert. Wenn du einen Rückrufhinweis erhältst, befolge die angegebenen Anweisungen für eine kostenlose Abhilfe.
- **OnlineEinkauf**: Achte beim OnlineKauf darauf, dass die Plattform die Sicherheitsanforderungen erfüllt und die gleichen Schutzmaßnahmen wie physische Geschäfte bietet.
- **Besonderer Verbraucherschutz**: Dieses Produkt ist nicht für die Verwendung durch Kinder bestimmt. Halte es außerhalb der Reichweite von Minderjährigen.
- **EUKontaktstelle**: Bei Fragen zur Sicherheit wende dich bitte an die zuständige EUKontaktstelle.
- **Schnelle Warnungen**: Überwache Updates zu unsicheren Produkten über das Safety GateSystem.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- **Handbuch lesen**: Lies dieses Sicherheitsanleitungsdokument gründlich, bevor du die Fixture verwendest.
- **Persönliche Schutzausrüstung (PSA)**: Trage immer geeignete PSA, einschließlich Schutzbrille und Handschuhe, um dich vor fliegenden Trümmern und scharfen Kanten zu schützen.
- **Arbeitsumgebung**: Stelle sicher, dass dein Arbeitsbereich sauber, gut beleuchtet und frei von Gefahren ist. Halte den Bereich frei von Ablenkungen.
- **Auf Schäden prüfen**: Überprüfe die Fixture und die Komponenten auf Anzeichen von Schäden, bevor du sie verwendest. Verwende keine beschädigten Teile.
- **Ordnungsgemäße Verwendung**: Verwende die Fixture nur für den vorgesehenen Zweck, wie in diesem Handbuch beschrieben. Missbrauch kann zu Verletzungen oder Schäden führen.
- **Überwachung**: Wenn du unerfahren bist, suche die Anleitung eines qualifizierten Büchsenmachers oder Fachmanns, bevor du die Fixture verwendest.

Anweisungen zur Installation und Nutzung

Installation

1. **Geeignete Arbeitsfläche auswählen**: Stelle sicher, dass deine Arbeitsfläche stabil und sicher ist.
2. **Fixture zusammenbauen**: Befolge die Anweisungen im Produktmanual, um die Fixture ordnungsgemäß zusammenzubauen. Achte darauf, dass alle Teile fest gesichert sind.
3. **"V"Blöcke einstellen**: Stelle die Höhe der "V"Blöcke entsprechend der Größe des Gewehrlaufes ein, mit dem du arbeiten möchtest.
4. **Bohr und Gewindebüchsen installieren**: Setze die entsprechenden Bohr und Gewindebüchsen in den Überarm ein, basierend auf den Spezifikationen, die für dein Projekt erforderlich sind.

Nutzung

1. **Feuerwaffe positionieren**: Lege den Gewehrlauf vorsichtig in die "V"Blöcke. Stelle sicher, dass er sicher gehalten wird.
2. **Überarm ausrichten**: Schiebe den Überarm in die gewünschte Position zum Bohren oder Gewindeschneiden und stelle sicher, dass er in wahrer Ausrichtung mit dem Mittelpunkt des Laufs ist.
3. **Bohren**:
    - Verwende den Bohrer mit der entsprechenden Büchse, um die benötigten Löcher zu bohren.
    - Stelle sicher, dass der Bohrer durch die gehärtete und geschliffene Bohrbüchse geführt wird, um Auslauf zu vermeiden.
4. **Gewindeschneiden**:
    - Verwende den Gewindebohrer mit der richtigen Büchse, um die Löcher zu gewindeschneiden.
    - Achte darauf, dass der Gewindebohrer korrekt ausgerichtet ist, um Brüche zu vermeiden und saubere Löcher zu gewährleisten.
5. **Aufräumen**: Reinige nach der Verwendung die Fixture und den umliegenden Bereich, um eine sichere Arbeitsumgebung aufrechtzuerhalten.

Entsorgungsanweisungen

- **Verantwortungsvoll entsorgen**: Wenn die Fixture oder ihre Komponenten am Ende ihrer Lebensdauer angekommen sind, entsorge sie verantwortungsvoll. Beachte die örtlichen Vorschriften zur Entsorgung von Metall und anderen Materialien.
- **Materialien recyceln**: Wo möglich, recycele Materialien, um die Umweltbelastung zu minimieren.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Bei Fragen oder Bedenken zu den Forster Universal Sight Mounting Fixture & Komponenten wende dich bitte an die entsprechenden Kontaktstellen, die von deinem Einzelhändler oder Hersteller bereitgestellt werden. Stelle sicher, dass du deine Produktdetails für eventuelle Anfragen bereithältst.

Durch die Befolgung dieser Sicherheitsanweisungen kannst du eine sichere und effektive Erfahrung bei der Verwendung der Forster Universal Sight Mounting Fixture & Komponenten gewährleisten. Danke für deine Aufmerksamkeit auf Sicherheit und bewährte Praktiken.

Safety Instruction Guide for Forster Universal Sight Mounting Fixture & Components

Introduction

Thank you for choosing the Forster Universal Sight Mounting Fixture & Components. This product is designed to assist gunsmiths in safely and accurately drilling and tapping holes for scope mounts and other sighting devices. This guide provides important safety instructions to ensure the safe use of this product in compliance with the EU General Product Safety Regulation (GPSR).

General Safety Guidelines

- **Product Safety**: Always ensure safe use of the Forster Universal Sight Mounting Fixture. Follow all instructions carefully to minimize risks.
- **Enhanced Recalls**: Stay informed about any recall notices related to this product. If you receive a recall notice, follow the instructions provided for a free remedy.
- **Online Shopping**: When purchasing online, ensure the platform meets safety requirements and provides the same protections as physical stores.
- **Special Consumer Focus**: This product is not intended for use by children. Keep it out of reach of minors.
- **EU Contact Point**: For any safety inquiries, please refer to the designated EU contact point.
- **Rapid Alerts**: Monitor updates on unsafe products through the Safety Gate system.

Specific Safety Precautions for Use

- **Read the Manual**: Before using the fixture, read this safety instruction guide thoroughly.
- **Personal Protective Equipment (PPE)**: Always wear appropriate PPE, including safety glasses and gloves, to protect against flying debris and sharp edges.
- **Work Environment**: Ensure your work area is clean, welllit, and free of any hazards. Keep the area clear of distractions.
- **Check for Damage**: Inspect the fixture and components for any signs of damage before use. Do not use damaged parts.
- **Proper Use**: Use the fixture only for its intended purpose as outlined in this guide. Any misuse may result in injury or damage.
- **Supervision**: If you are inexperienced, seek guidance from a qualified gunsmith or professional before using the fixture.

Instructions for Installation and Usage

Installation

1. **Select a Suitable Work Surface**: Ensure your work surface is stable and secure.
2. **Assemble the Fixture**: Follow the instructions in the product manual to assemble the fixture properly. Ensure all parts are tightly secured.
3. **Adjust the "V" Blocks**: Adjust the height of the "V" blocks according to the size of the firearm barrel you will be working with.
4. **Install Drill and Tap Bushings**: Insert the appropriate drill and tap bushings into the overarm based on the specifications required for your project.

Usage

1. **Position the Firearm**: Carefully place the firearm barrel into the "V" blocks. Ensure it is securely held in place.
2. **Align the OverArm**: Slide the overarm to the desired position for drilling or tapping, ensuring it is in true alignment with the center of the barrel.
3. **Drilling Process**:
    - Use the drill with the appropriate bushing to drill holes as needed.
    - Ensure the drill is guided through the hardened and ground drill bushing to eliminate runout.
4. **Tapping Process**:
    - Use the tap with the correct bushing size to tap the holes.
    - Ensure the tap is aligned correctly to avoid breakage and ensure clean holes.
5. **Clean Up**: After use, clean the fixture and surrounding area to maintain a safe work environment.

Disposal Instructions

- **Dispose of Responsibly**: When the fixture or its components reach the end of their life, dispose of them responsibly. Follow local regulations for disposal of metal and other materials.
- **Recycle Materials**: Where possible, recycle materials to minimize environmental impact.

Contact Information for Further Support

For any questions or concerns regarding the Forster Universal Sight Mounting Fixture & Components, please refer to the relevant contact points provided by your retailer or manufacturer. Ensure you have your product details ready for any inquiries.

By following these safety instructions, you can ensure a safe and effective experience while using the Forster Universal Sight Mounting Fixture & Components. Thank you for your attention to safety and best practices.

Guía de Instrucciones de Seguridad para el Jig de Montaje de Alcance Universal Forster y Componentes

Introducción

Gracias por elegir el Jig de Montaje de Alcance Universal Forster y sus Componentes. Este producto está diseñado para ayudar a los armeros a perforar y roscar agujeros para el montaje de visores y otros dispositivos de puntería de manera segura y precisa. Esta guía proporciona instrucciones de seguridad importantes para garantizar el uso seguro de este producto en cumplimiento con el Reglamento General de Seguridad de Productos de la UE (GPSR).

Directrices Generales de Seguridad

- **Seguridad del Producto**: Asegúrate de utilizar el Jig de Montaje de Alcance Universal Forster de manera segura. Sigue todas las instrucciones cuidadosamente para minimizar los riesgos.
- **Recalls Mejorados**: Mantente informado sobre cualquier aviso de recall relacionado con este producto. Si recibes un aviso de recall, sigue las instrucciones proporcionadas para obtener un remedio gratuito.
- **Compras en Línea**: Cuando compres en línea, asegúrate de que la plataforma cumpla con los requisitos de seguridad y ofrezca las mismas protecciones que las tiendas físicas.
- **Enfoque Especial en el Consumidor**: Este producto no está destinado para su uso por niños. Mantenlo fuera del alcance de menores.
- **Punto de Contacto en la UE**: Para cualquier consulta de seguridad, consulta el punto de contacto designado en la UE.
- **Alertas Rápidas**: Monitorea las actualizaciones sobre productos inseguros a través del sistema Safety Gate.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Lee el Manual**: Antes de usar el jig, lee esta guía de instrucciones de seguridad a fondo.
- **Equipo de Protección Personal (EPP)**: Siempre usa EPP adecuado, incluyendo gafas de seguridad y guantes, para protegerte de escombros voladores y bordes afilados.
- **Entorno de Trabajo**: Asegúrate de que tu área de trabajo esté limpia, bien iluminada y libre de cualquier peligro. Mantén el área despejada de distracciones.
- **Revisa si Hay Daños**: Inspecciona el jig y los componentes en busca de signos de daño antes de usarlos. No utilices partes dañadas.
- **Uso Apropiado**: Usa el jig solo para su propósito previsto como se describe en esta guía. Cualquier mal uso puede resultar en lesiones o daños.
- **Supervisión**: Si eres inexperto, busca orientación de un armero calificado o profesional antes de usar el jig.

Instrucciones para la Instalación y el Uso

Instalación

1. **Selecciona una Superficie de Trabajo Adecuada**: Asegúrate de que tu superficie de trabajo sea estable y segura.
2. **Monta el Jig**: Sigue las instrucciones en el manual del producto para montar el jig correctamente. Asegúrate de que todas las partes estén bien sujetas.
3. **Ajusta los Bloques en "V"**: Ajusta la altura de los bloques en "V" de acuerdo con el tamaño del cañón del arma con la que trabajarás.
4. **Instala los Bushings de Perforación y Rosca**: Inserta los bushings de perforación y rosca apropiados en el brazo superior según las especificaciones requeridas para tu proyecto.

Uso

1. **Coloca el Arma**: Coloca cuidadosamente el cañón del arma en los bloques en "V". Asegúrate de que esté bien sujeto en su lugar.
2. **Alinea el Brazo Superior**: Desliza el brazo superior a la posición deseada para perforar o roscar, asegurándote de que esté en verdadera alineación con el centro del cañón.
3. **Proceso de Perforación**:
    - Usa el taladro con el bushing apropiado para perforar los agujeros según sea necesario.
    - Asegúrate de que el taladro esté guiado a través del bushing de taladro endurecido y rectificado para eliminar la desviación.
4. **Proceso de Rosca**:
    - Usa el roscador con el tamaño de bushing correcto para roscar los agujeros.
    - Asegúrate de que el roscador esté alineado correctamente para evitar roturas y asegurar agujeros limpios.
5. **Limpieza**: Después de usar, limpia el jig y el área circundante para mantener un entorno de trabajo seguro.

Instrucciones de Eliminación

- **Desecha de Manera Responsable**: Cuando el jig o sus componentes lleguen al final de su vida útil, deséchalos de manera responsable. Sigue las regulaciones locales para la eliminación de metales y otros materiales.
- **Recicla Materiales**: Siempre que sea posible, recicla materiales para minimizar el impacto ambiental.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier pregunta o inquietud relacionada con el Jig de Montaje de Alcance Universal Forster y sus Componentes, consulta los puntos de contacto relevantes proporcionados por tu minorista o fabricante. Asegúrate de tener los detalles de tu producto listos para cualquier consulta.

Al seguir estas instrucciones de seguridad, puedes garantizar una experiencia segura y efectiva al utilizar el Jig de Montaje de Alcance Universal Forster y sus Componentes. Gracias por tu atención a la seguridad y las mejores prácticas.

Guide de Sécurité pour le Gabarit de Montage de Lunette Universel Forster et Composants

Introduction

Merci d'avoir choisi le Gabarit de Montage de Lunette Universel Forster et ses composants. Ce produit est conçu pour aider les armuriers à percer et tarauder en toute sécurité et précision des trous pour les montages de lunette et autres dispositifs de visée. Ce guide fournit des instructions de sécurité importantes pour garantir une utilisation sûre de ce produit, conformément au Règlement Général sur la Sécurité des Produits (GPSR) de l'UE.

Directives Générales de Sécurité

- **Sécurité du Produit** : Assurezvous toujours d'utiliser le Gabarit de Montage de Lunette Universel Forster en toute sécurité. Suivez toutes les instructions attentivement pour minimiser les risques.
- **Rappels Améliorés** : Restez informé des avis de rappel concernant ce produit. Si vous recevez un avis de rappel, suivez les instructions fournies pour un remède gratuit.
- **Achats en Ligne** : Lorsque vous achetez en ligne, assurezvous que la plateforme respecte les exigences de sécurité et offre les mêmes protections que les magasins physiques.
- **Focus sur les Consommateurs** : Ce produit n'est pas destiné à être utilisé par des enfants. Gardezle hors de portée des mineurs.
- **Point de Contact de l'UE** : Pour toute question de sécurité, veuillez vous référer au point de contact désigné de l'UE.
- **Alertes Rapides** : Surveillez les mises à jour concernant les produits dangereux via le système Safety Gate.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- **Lire le Manuel** : Avant d'utiliser le gabarit, lisez ce guide d'instructions de sécurité en entier.
- **Équipement de Protection Individuelle (EPI)** : Portez toujours un EPI approprié, y compris des lunettes de sécurité et des gants, pour vous protéger des débris volants et des bords tranchants.
- **Environnement de Travail** : Assurezvous que votre zone de travail est propre, bien éclairée et exempte de tout danger. Gardez la zone dégagée des distractions.
- **Vérifier les Dommages** : Inspectez le gabarit et les composants pour tout signe de dommage avant utilisation. N'utilisez pas de pièces endommagées.
- **Utilisation Appropriée** : Utilisez le gabarit uniquement pour son usage prévu tel que décrit dans ce guide. Tout abus peut entraîner des blessures ou des dommages.
- **Supervision** : Si vous êtes inexpérimenté, demandez conseil à un armurier qualifié ou à un professionnel avant d'utiliser le gabarit.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

Installation

1. **Sélectionner une Surface de Travail Adéquate** : Assurezvous que votre surface de travail est stable et sécurisée.
2. **Assembler le Gabarit** : Suivez les instructions du manuel produit pour assembler correctement le gabarit. Assurezvous que toutes les pièces sont bien fixées.
3. **Ajuster les Blocs en "V"** : Ajustez la hauteur des blocs en "V" en fonction de la taille du canon de l'arme avec laquelle vous allez travailler.
4. **Installer les Douilles de Perçage et de Taraudage** : Insérez les douilles de perçage et de taraudage appropriées dans le bras supérieur en fonction des spécifications requises pour votre projet.

Utilisation

1. **Positionner l'Arme** : Placez soigneusement le canon de l'arme dans les blocs en "V". Assurezvous qu'il est maintenu en place de manière sécurisée.
2. **Aligner le Bras Supérieur** : Faites glisser le bras supérieur à la position désirée pour le perçage ou le taraudage, en vous assurant qu'il est en parfait alignement avec le centre du canon.
3. **Processus de Perçage** :
    - Utilisez la perceuse avec la douille appropriée pour percer les trous nécessaires.
    - Assurezvous que la perceuse est guidée à travers la douille de perçage durcie et rectifiée pour éliminer le dérapage.
4. **Processus de Taraudage** :
    - Utilisez le taraud avec la taille de douille correcte pour tarauder les trous.
    - Assurezvous que le taraud est correctement aligné pour éviter la rupture et garantir des trous propres.
5. **Nettoyage** : Après utilisation, nettoyez le gabarit et la zone environnante pour maintenir un environnement de travail sûr.

Instructions de Mise au Rebut

- **Éliminer de Manière Responsable** : Lorsque le gabarit ou ses composants atteignent la fin de leur vie, éliminezles de manière responsable. Suivez les réglementations locales pour l'élimination des métaux et autres matériaux.
- **Recycler les Matériaux** : Lorsque cela est possible, recyclez les matériaux pour minimiser l'impact environnemental.

Informations de Contact pour un Soutien Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant le Gabarit de Montage de Lunette Universel Forster et ses composants, veuillez vous référer aux points de contact pertinents fournis par votre détaillant ou fabricant. Assurezvous d'avoir les détails de votre produit prêts pour toute demande.

En suivant ces instructions de sécurité, vous pouvez garantir une expérience sûre et efficace lors de l'utilisation du Gabarit de Montage de Lunette Universel Forster et de ses composants. Merci de votre attention à la sécurité et aux meilleures pratiques.

Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Forster Universal Sight Mounting Fixture & Componenti

Introduzione

Grazie per aver scelto il Forster Universal Sight Mounting Fixture & Componenti. Questo prodotto è progettato per assistere i gunsmith nella perforazione e filettatura sicura e accurata di fori per supporti per ottiche e altri dispositivi di mira. Questa guida fornisce istruzioni di sicurezza importanti per garantire un uso sicuro di questo prodotto in conformità con il Regolamento Generale sulla Sicurezza dei Prodotti dell'UE (GPSR).

Linee Guida Generali di Sicurezza

- **Sicurezza del Prodotto**: Assicurati sempre di utilizzare in modo sicuro il Forster Universal Sight Mounting Fixture. Segui attentamente tutte le istruzioni per ridurre al minimo i rischi.
- **Richiami Potenziati**: Rimani informato su eventuali avvisi di richiamo relativi a questo prodotto. Se ricevi un avviso di richiamo, segui le istruzioni fornite per un rimedio gratuito.
- **Acquisti Online**: Quando acquisti online, assicurati che la piattaforma soddisfi i requisiti di sicurezza e offra le stesse protezioni dei negozi fisici.
- **Focus Speciale sul Consumatore**: Questo prodotto non è destinato all'uso da parte dei bambini. Tienilo lontano dalla portata dei minori.
- **Punto di Contatto dell'UE**: Per eventuali domande sulla sicurezza, ti preghiamo di fare riferimento al punto di contatto dell'UE designato.
- **Allerta Rapida**: Monitora gli aggiornamenti sui prodotti non sicuri attraverso il sistema Safety Gate.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- **Leggi il Manuale**: Prima di utilizzare il fixture, leggi attentamente questa guida alle istruzioni di sicurezza.
- **Equipaggiamento di Protezione Personale (PPE)**: Indossa sempre il PPE appropriato, inclusi occhiali di sicurezza e guanti, per proteggerti da detriti volanti e bordi taglienti.
- **Ambiente di Lavoro**: Assicurati che la tua area di lavoro sia pulita, ben illuminata e priva di pericoli. Tieni l'area libera da distrazioni.
- **Controlla i Danni**: Ispeziona il fixture e i componenti per eventuali segni di danno prima dell'uso. Non utilizzare parti danneggiate.
- **Uso Corretto**: Utilizza il fixture solo per lo scopo previsto, come indicato in questa guida. Qualsiasi uso improprio può comportare infortuni o danni.
- **Supervisione**: Se sei inesperto, cerca la guida di un gunsmith qualificato o di un professionista prima di utilizzare il fixture.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

Installazione

1. **Seleziona una Superficie di Lavoro Adatta**: Assicurati che la tua superficie di lavoro sia stabile e sicura.
2. **Assembla il Fixture**: Segui le istruzioni nel manuale del prodotto per assemblare correttamente il fixture. Assicurati che tutte le parti siano ben fissate.
3. **Regola i Blocchi a "V"**: Regola l'altezza dei blocchi a "V" in base alla dimensione della canna dell'arma con cui lavorerai.
4. **Installa le Bussole per Punte e Filettatrici**: Inserisci le bussole per punte e filettatrici appropriate nell'overarm in base alle specifiche richieste per il tuo progetto.

Uso

1. **Posiziona l'Arma**: Posiziona con attenzione la canna dell'arma nei blocchi a "V". Assicurati che sia tenuta saldamente in posizione.
2. **Allinea l'Overarm**: Scorri l'overarm nella posizione desiderata per la perforazione o la filettatura, assicurandoti che sia allineato correttamente con il centro della canna.
3. **Processo di Perforazione**:
    - Utilizza il trapano con la bussole appropriata per perforare i fori necessari.
    - Assicurati che il trapano sia guidato attraverso la bussola di perforazione indurita per eliminare il runout.
4. **Processo di Filettatura**:
    - Utilizza la filettatrice con la dimensione della bussola corretta per filettare i fori.
    - Assicurati che la filettatrice sia allineata correttamente per evitare rotture e garantire fori puliti.
5. **Pulizia**: Dopo l'uso, pulisci il fixture e l'area circostante per mantenere un ambiente di lavoro sicuro.

Istruzioni per lo Smaltimento

- **Smaltisci Responsabilmente**: Quando il fixture o i suoi componenti raggiungono la fine della loro vita, smaltiscili responsabilmente. Segui le normative locali per lo smaltimento di metalli e altri materiali.
- **Ricicla i Materiali**: Dove possibile, ricicla i materiali per ridurre l'impatto ambientale.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per eventuali domande o preoccupazioni riguardanti il Forster Universal Sight Mounting Fixture & Componenti, ti preghiamo di fare riferimento ai punti di contatto forniti dal tuo rivenditore o produttore. Assicurati di avere i dettagli del prodotto pronti per eventuali domande.

Seguendo queste istruzioni di sicurezza, puoi garantire un'esperienza sicura ed efficace durante l'uso del Forster Universal Sight Mounting Fixture & Componenti. Grazie per la tua attenzione alla sicurezza e alle migliori pratiche.

Instrukcja Bezpieczeństwa dla Uniwersalnej Wiertnicy do Montażu Celowników i Komponentów Forster

Wprowadzenie

Dziękujemy za wybór Uniwersalnej Wiertnicy do Montażu Celowników i Komponentów Forster. Produkt ten został zaprojektowany, aby pomóc rusznikarzom w bezpiecznym i precyzyjnym wierceniu oraz gwintowaniu otworów do mocowania celowników i innych urządzeń celowniczych. Niniejsza instrukcja zawiera ważne wskazówki dotyczące bezpieczeństwa, aby zapewnić bezpieczne korzystanie z tego produktu zgodnie z Rozporządzeniem UE w sprawie ogólnego bezpieczeństwa produktów (GPSR).

Ogólne Wskazówki Bezpieczeństwa

- **Bezpieczeństwo Produktu**: Zawsze zapewniaj bezpieczne użycie Uniwersalnej Wiertnicy do Montażu Celowników. Dokładnie przestrzegaj wszystkich instrukcji, aby zminimalizować ryzyko.
- **Ulepszone Wycofania**: Bądź na bieżąco z wszelkimi powiadomieniami o wycofaniu związanymi z tym produktem. Jeśli otrzymasz powiadomienie o wycofaniu, postępuj zgodnie z podanymi instrukcjami, aby uzyskać darmową naprawę.
- **Zakupy Online**: Podczas zakupów online upewnij się, że platforma spełnia wymagania dotyczące bezpieczeństwa i oferuje te same ochrony co sklepy stacjonarne.
- **Specjalna Ochrona Konsumentów**: Produkt ten nie jest przeznaczony do użytku przez dzieci. Trzymaj go z dala od osób niepełnoletnich.
- **Punkt Kontaktowy UE**: W przypadku pytań dotyczących bezpieczeństwa, proszę odwołać się do wyznaczonego punktu kontaktowego w UE.
- **Szybkie Powiadomienia**: Monitoruj aktualizacje dotyczące niebezpiecznych produktów za pośrednictwem systemu Safety Gate.

Specyficzne Środki Ostrożności

- **Przeczytaj Podręcznik**: Przed użyciem wiertnicy dokładnie przeczytaj tę instrukcję bezpieczeństwa.
- **Osobiste Środki Ochrony (PPE)**: Zawsze noś odpowiednie środki ochrony osobistej, w tym okulary ochronne i rękawice, aby chronić się przed odłamkami i ostrymi krawędziami.
- **Środowisko Pracy**: Upewnij się, że Twoje miejsce pracy jest czyste, dobrze oświetlone i wolne od wszelkich zagrożeń. Utrzymuj obszar z dala od rozproszeń.
- **Sprawdź Uszkodzenia**: Przed użyciem sprawdź wiertnicę i komponenty pod kątem oznak uszkodzenia. Nie używaj uszkodzonych części.
- **Prawidłowe Użycie**: Używaj wiertnicy tylko do zamierzonego celu, jak opisano w tej instrukcji. Jakiekolwiek niewłaściwe użycie może prowadzić do obrażeń lub uszkodzeń.
- **Nadzór**: Jeśli jesteś niedoświadczony, skonsultuj się z wykwalifikowanym rusznikarzem lub specjalistą przed użyciem wiertnicy.

Instrukcje Montażu i Użytkowania

Montaż

1. **Wybierz Odpowiednią Powierzchnię Roboczą**: Upewnij się, że Twoja powierzchnia robocza jest stabilna i zabezpieczona.
2. **Złóż Wiertnicę**: Postępuj zgodnie z instrukcjami w podręczniku produktu, aby prawidłowo złożyć wiertnicę. Upewnij się, że wszystkie części są mocno zabezpieczone.
3. **Dostosuj Bloki "V"**: Dostosuj wysokość bloków "V" zgodnie z rozmiarem lufy broni, z którą będziesz pracować.
4. **Zainstaluj Wiertła i Wkładki do Gwintów**: Włóż odpowiednie wiertła i wkładki do gwintów do ramienia górnego, w zależności od specyfikacji wymaganych dla Twojego projektu.

Użytkowanie

1. **Umieść Broń**: Ostrożnie umieść lufę broni w blokach "V". Upewnij się, że jest pewnie trzymana na miejscu.
2. **Wyrównaj Ramię Górne**: Przesuń ramię górne do żądanej pozycji do wiercenia lub gwintowania, upewniając się, że jest w prawdziwym wyrównaniu z osią lufy.
3. **Proces Wiercenia**:
    - Użyj wiertła z odpowiednią wkładką, aby wiercić otwory w razie potrzeby.
    - Upewnij się, że wiertło jest prowadzone przez utwardzoną i szlifowaną wkładkę wiertarską, aby wyeliminować błąd.
4. **Proces Gwintowania**:
    - Użyj gwintownika z odpowiednią wkładką, aby gwintować otwory.
    - Upewnij się, że gwintownik jest prawidłowo wyrównany, aby uniknąć złamania i zapewnić czyste otwory.
5. **Sprzątanie**: Po użyciu posprzątaj wiertnicę i otaczający obszar, aby utrzymać bezpieczne środowisko pracy.

Instrukcje Utylizacji

- **Utylizuj Odpowiedzialnie**: Gdy wiertnica lub jej komponenty osiągną koniec swojego życia, utylizuj je odpowiedzialnie. Postępuj zgodnie z lokalnymi regulacjami dotyczącymi utylizacji metalu i innych materiałów.
- **Recykling Materiałów**: Gdzie to możliwe, recyklinguj materiały, aby zminimalizować wpływ na środowisko.

Informacje Kontaktowe w Celach Dalszego Wsparcia

W przypadku jakichkolwiek pytań lub wątpliwości dotyczących Uniwersalnej Wiertnicy do Montażu Celowników i Komponentów Forster, proszę odwołać się do odpowiednich punktów kontaktowych podanych przez sprzedawcę lub producenta. Upewnij się, że masz gotowe szczegóły produktu do wszelkich zapytań.

Przestrzegając tych instrukcji bezpieczeństwa, możesz zapewnić sobie bezpieczne i skuteczne korzystanie z Uniwersalnej Wiertnicy do Montażu Celowników i Komponentów Forster. Dziękujemy za uwagę poświęconą bezpieczeństwu i najlepszym praktykom.

Turvaohjeet Forster Universal Sight Mounting Fixture & Components tuotteelle

Johdanto

Kiitos, että valitsit Forster Universal Sight Mounting Fixture & Components tuotteen. Tämä tuote on suunniteltu auttamaan asekorjaajia turvallisesti ja tarkasti poraamaan ja kierteittämään reikiä tähtäinkiskojen ja muiden tähtäinlaitteiden kiinnittämiseksi. Tämä opas tarjoaa tärkeitä turvallisuusohjeita varmistaaksesi tuotteen turvallisen käytön EU:n yleisen tuotesuojeluasetuksen (GPSR) mukaisesti.

Yleiset turvallisuusohjeet

- **Tuoteturvallisuus**: Varmista aina Forster Universal Sight Mounting Fixture tuotteen turvallinen käyttö. Noudata kaikkia ohjeita huolellisesti riskien minimoimiseksi.
- **Parannetut takaisinvedot**: Pysy ajan tasalla tämän tuotteen mahdollisista takaisinvetotiedoista. Jos saat takaisinvetotiedot, noudata annettuja ohjeita ilmaisen korjauksen saamiseksi.
- **Verkkokauppa**: Kun ostat verkosta, varmista, että alusta täyttää turvallisuusvaatimukset ja tarjoaa samat suojat kuin fyysiset kaupat.
- **Erityinen kuluttajakeskeisyys**: Tämä tuote ei ole tarkoitettu lasten käyttöön. Pidä se poissa alaikäisten ulottuvilta.
- **EU:n yhteyspiste**: Kaikissa turvallisuuskysymyksissä viittaa nimettyyn EU:n yhteyspisteeseen.
- **Nopeat hälytykset**: Seuraa päivityksiä vaarallisista tuotteista Safety Gate järjestelmän kautta.

Erityiset turvallisuusvarotoimet käytössä

- **Lue käyttöopas**: Ennen laitteen käyttöä, lue tämä turvallisuusohje huolellisesti.
- **Henkilökohtaiset suojavarusteet (PPE)**: Käytä aina sopivia suojavarusteita, kuten suojalaseja ja käsineitä, suojautuaksesi lentäviltä roskilta ja teräviltä reunoilta.
- **Työympäristö**: Varmista, että työtilasi on puhdas, hyvin valaistu ja vapaa vaaratekijöistä. Pidä alue häiriötekijöistä vapaana.
- **Tarkista vauriot**: Tarkista laite ja sen osat vaurioiden varalta ennen käyttöä. Älä käytä vaurioituneita osia.
- **Oikea käyttö**: Käytä laitetta vain sen tarkoitukseen, kuten tässä oppaassa on kuvattu. Väärinkäyttö voi johtaa loukkaantumisiin tai vahinkoihin.
- **Valvonta**: Jos olet kokematon, hae ohjeita pätevältä asekorjaajalta tai ammattilaiselta ennen laitteen käyttöä.

Asennus ja käyttöohjeet

Asennus

1. **Valitse sopiva työpinta**: Varmista, että työpintasi on vakaa ja turvallinen.
2. **Kokoa laite**: Noudata tuotteen käyttöohjeita kootaaksesi laitteen oikein. Varmista, että kaikki osat ovat tiukasti kiinni.
3. **Säädä "V"lohkoja**: Säädä "V"lohkojen korkeutta sen mukaan, minkä kokoista aseen piippua aiot työstää.
4. **Asenna pora ja kierteitysholkit**: Aseta sopivat pora ja kierteitysholkit ylisivuun projektisi vaatimusten mukaan.

Käyttö

1. **Aseta ase**: Aseta varovasti aseen piippu "V"lohkoihin. Varmista, että se on tukevasti paikallaan.
2. **Aseta ylisivu**: Liukuta ylisivua haluttuun asentoon poraamista tai kierteittämistä varten, varmistaen, että se on tarkasti linjassa piipun keskikohdan kanssa.
3. **Poraamisprosessi**:
    - Käytä poraa, jossa on sopiva holkki, porataksesi tarvittavat reiät.
    - Varmista, että pora ohjataan kovetettujen ja hiottujen poraholkkien läpi, jotta juoksu eliminoidaan.
4. **Kierteittämisprosessi**:
    - Käytä kierteitystä varten oikean kokoista holkkia.
    - Varmista, että kierteitys on linjassa oikein, jotta vältetään katkeaminen ja varmistetaan siistit reiät.
5. **Siivous**: Käytön jälkeen puhdista laite ja ympäröivä alue turvallisen työympäristön ylläpitämiseksi.

Hävittämisohjeet

- **Hävitä vastuullisesti**: Kun laite tai sen osat saavuttavat käyttöikänsä loppu, hävitä ne vastuullisesti. Noudata paikallisia sääntöjä metallin ja muiden materiaalien hävittämisessä.
- **Kierrätä materiaalit**: Mahdollisuuksien mukaan kierrätä materiaaleja ympäristövaikutusten minimoimiseksi.

Lisätietoja ja tuki

Mikäli sinulla on kysymyksiä tai huolenaiheita Forster Universal Sight Mounting Fixture & Components tuotteesta, viittaa jälleenmyyjäsi tai valmistajasi tarjoamiin yhteystietoihin. Varmista, että sinulla on tuoteasiakirjat valmiina kysymyksiä varten.

Noudattamalla näitä turvallisuusohjeita voit varmistaa turvallisen ja tehokkaan kokemuksen Forster Universal Sight Mounting Fixture & Components tuotteen käytössä. Kiitos huomiostasi turvallisuuteen ja parhaisiin käytäntöihin.

Säkerhetsinstruktionsguide för Forster Universal Sight Mounting Fixture & Components

Introduktion

Tack för att du valt Forster Universal Sight Mounting Fixture & Components. Denna produkt är utformad för att hjälpa vapensmeder att säkert och noggrant borra och gänga hål för sikten och andra siktanordningar. Denna guide ger viktiga säkerhetsinstruktioner för att säkerställa säker användning av denna produkt i enlighet med EU:s allmänna produkt säkerhetsförordning (GPSR).

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- **Produktsäkerhet**: Säkerställ alltid säker användning av Forster Universal Sight Mounting Fixture. Följ noggrant alla instruktioner för att minimera risker.
- **Förbättrade återkallelser**: Håll dig informerad om eventuella återkallelsemeddelanden relaterade till denna produkt. Om du får ett återkallelsemeddelande, följ de angivna instruktionerna för en kostnadsfri åtgärd.
- **Nätshopping**: När du handlar online, se till att plattformen uppfyller säkerhetskraven och ger samma skydd som fysiska butiker.
- **Speciellt konsumentskydd**: Denna produkt är inte avsedd för användning av barn. Håll den utom räckhåll för minderåriga.
- **EUkontaktpunkt**: För eventuella säkerhetsfrågor, vänligen hänvisa till den angivna EUkontaktpunkten.
- **Snabba varningar**: Övervaka uppdateringar om osäkra produkter via Safety Gatesystemet.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- **Läs manualen**: Innan du använder jiggen, läs denna säkerhetsinstruktionsguide noggrant.
- **Personlig skyddsutrustning (PPE)**: Bär alltid lämplig PPE, inklusive skyddsglasögon och handskar, för att skydda mot flygande skräp och vassa kanter.
- **Arbetsmiljö**: Se till att ditt arbetsområde är rent, väl upplyst och fritt från faror. Håll området fritt från distraktioner.
- **Kontrollera skador**: Inspektera jiggen och komponenterna för eventuella tecken på skador före användning. Använd inte skadade delar.
- **Korrekt användning**: Använd jiggen endast för sitt avsedda syfte som anges i denna guide. All missbruk kan leda till skador eller skada.
- **Övervakning**: Om du är oerfaren, sök vägledning från en kvalificerad vapensmed eller professionell innan du använder jiggen.

Instruktioner för installation och användning

Installation

1. **Välj en lämplig arbetsyta**: Se till att din arbetsyta är stabil och säker.
2. **Montera jiggen**: Följ instruktionerna i produktmanualen för att montera jiggen korrekt. Se till att alla delar är ordentligt åtdragna.
3. **Justera "V"blocken**: Justera höjden på "V"blocken enligt storleken på det eldvapen du ska arbeta med.
4. **Installera borr och gängbussningar**: Sätt in de lämpliga borr och gängbussningarna i överarmen baserat på de specifikationer som krävs för ditt projekt.

Användning

1. **Placera eldvapnet**: Placera försiktigt eldvapnets lopp i "V"blocken. Se till att det hålls på plats på ett säkert sätt.
2. **Justera överarmen**: Skjut överarmen till önskad position för borrning eller gängning, se till att den är i sann justering med mitten av pipan.
3. **Borrningsprocess**:
    - Använd borren med den lämpliga bussningen för att borra hål efter behov.
    - Se till att borren leds genom den härdade och slipade borrbussningen för att eliminera "runout".
4. **Gängningsprocess**:
    - Använd gängan med rätt bussningsstorlek för att gänga hålen.
    - Se till att gängan är korrekt justerad för att undvika brott och säkerställa rena hål.
5. **Rengöring**: Efter användning, rengör jiggen och det omgivande området för att upprätthålla en säker arbetsmiljö.

Avfallsinstruktioner

- **Kasta ansvarsfullt**: När jiggen eller dess komponenter når slutet av sin livslängd, kassera dem ansvarsfullt. Följ lokala regler för avfallshantering av metall och andra material.
- **Återvinna material**: Där det är möjligt, återvinn material för att minimera miljöpåverkan.

Kontaktinformation för ytterligare stöd

För eventuella frågor eller bekymmer angående Forster Universal Sight Mounting Fixture & Components, vänligen hänvisa till de relevanta kontaktpunkterna som tillhandahålls av din återförsäljare eller tillverkare. Se till att du har dina produktuppgifter redo för eventuella förfrågningar.

Genom att följa dessa säkerhetsinstruktioner kan du säkerställa en säker och effektiv upplevelse när du använder Forster Universal Sight Mounting Fixture & Components. Tack för att du uppmärksammar säkerhet och bästa praxis.

Bezpečnostní pokyny pro Forster Univerzální montážní zařízení pro optiku a komponenty

Úvod

Děkujeme, že jste si vybrali Forster Univerzální montážní zařízení pro optiku a komponenty. Tento produkt je navržen tak, aby pomáhal zbrojířům bezpečně a přesně vrtat a závitovat otvory pro montáž optických zařízení a další mířidla. Tento průvodce poskytuje důležité bezpečnostní pokyny, které zajistí bezpečné používání tohoto produktu v souladu s evropským nařízením o obecné bezpečnosti výrobků (GPSR).

Obecné bezpečnostní pokyny

- **Bezpečnost výrobku**: Vždy zajistěte bezpečné používání Forster Univerzálního montážního zařízení. Pečlivě dodržujte všechny pokyny, abyste minimalizovali rizika.
- **Zvýšené výzvy k vracení**: Buďte informováni o jakýchkoli oznámeních o stažení souvisejících s tímto výrobkem. Pokud obdržíte oznámení o stažení, postupujte podle poskytnutých pokynů pro bezplatné řešení.
- **Nákup online**: Při nákupu online se ujistěte, že platforma splňuje bezpečnostní požadavky a poskytuje stejné ochrany jako fyzické obchody.
- **Zvláštní zaměření na spotřebitele**: Tento produkt není určen pro použití dětmi. Uchovávejte ho mimo dosah nezletilých.
- **EU kontaktní místo**: Pro jakékoli dotazy ohledně bezpečnosti se obraťte na určené EU kontaktní místo.
- **Rychlé upozornění**: Sledujte aktualizace o nebezpečných produktech prostřednictvím systému Safety Gate.

Specifické bezpečnostní opatření pro použití

- **Přečtěte si manuál**: Před použitím zařízení si důkladně přečtěte tento bezpečnostní pokyn.
- **Osobní ochranné pomůcky (OOP)**: Vždy noste vhodné OOP, včetně ochranných brýlí a rukavic, abyste se chránili před létajícími úlomky a ostrými hranami.
- **Pracovní prostředí**: Zajistěte, aby vaše pracovní místo bylo čisté, dobře osvětlené a bez jakýchkoli nebezpečí. Udržujte prostor bez rozptýlení.
- **Zkontrolujte poškození**: Před použitím zkontrolujte zařízení a komponenty na jakékoli známky poškození. Nepoužívejte poškozené části.
- **Správné použití**: Používejte zařízení pouze k jeho zamýšlenému účelu, jak je uvedeno v tomto průvodci. Jakékoli nesprávné použití může vést k úrazu nebo poškození.
- **Dohled**: Pokud jste nezkušení, vyhledejte radu od kvalifikovaného zbrojíře nebo odborníka před použitím zařízení.

Pokyny pro instalaci a použití

Instalace

1. **Vyberte vhodný pracovní povrch**: Ujistěte se, že váš pracovní povrch je stabilní a bezpečný.
2. **Sestavte zařízení**: Postupujte podle pokynů v produktovém manuálu, abyste správně sestavili zařízení. Ujistěte se, že všechny části jsou pevně utaženy.
3. **Nastavte "V" bloky**: Nastavte výšku "V" bloků podle velikosti hlavně zbraně, se kterou budete pracovat.
4. **Nainstalujte vrtací a závitovací pouzdra**: Vložte vhodná vrtací a závitovací pouzdra do nadstavce podle specifikací potřebných pro váš projekt.

Použití

1. **Umístěte zbraň**: Opatrně umístěte hlaveň zbraně do "V" bloků. Ujistěte se, že je bezpečně držena na místě.
2. **Zarovnejte nadstavec**: Posuňte nadstavec do požadované polohy pro vrtání nebo závitování, ujistěte se, že je v pravém zarovnání se středem hlavně.
3. **Vrtací proces**:
    - Použijte vrtačku s vhodným pouzdrem k vrtání otvorů podle potřeby.
    - Ujistěte se, že je vrtačka vedena skrze kalené a broušené vrtací pouzdro, aby se eliminovalo naklánění.
4. **Závitovací proces**:
    - Použijte závitník s odpovídající velikostí pouzdra k závitování otvorů.
    - Ujistěte se, že je závitník správně zarovnán, aby se předešlo lámání a zajistily se čisté otvory.
5. **Úklid**: Po použití vyčistěte zařízení a okolní oblast, abyste udrželi bezpečné pracovní prostředí.

Pokyny pro likvidaci

- **Odpovědná likvidace**: Když zařízení nebo jeho komponenty dosáhnou konce své životnosti, likvidujte je odpovědně. Dodržujte místní předpisy pro likvidaci kovů a dalších materiálů.
- **Recyklace materiálů**: Kde je to možné, recyklujte materiály, abyste minimalizovali dopad na životní prostředí.

Kontaktní informace pro další podporu

Pokud máte jakékoli dotazy nebo obavy ohledně Forster Univerzálního montážního zařízení pro optiku a komponenty, obraťte se na příslušné kontaktní body poskytnuté vaším prodejcem nebo výrobcem. Ujistěte se, že máte připravené podrobnosti o produktu pro jakékoli dotazy.

Dodržováním těchto bezpečnostních pokynů můžete zajistit bezpečné a efektivní používání Forster Univerzálního montážního zařízení pro optiku a komponenty. Děkujeme vám za pozornost k bezpečnosti a osvědčeným postupům.